

DMAN
大漫文化

正式·汉化·版

美国孩之宝公司 / 番
杜子元 / 译

my LITTLE PONY

小马宝莉 最佳拍档 ⑧

无畏天马历险记



my LITTLE PONY

小马宝莉

最佳拍档 ⑧

无畏天马历险记

美国孩之宝公司 / 著
杜子元 / 译





黑版贸审字 08-2017-105 号

图书在版编目 (C I P) 数据

小马宝莉. 最佳拍档. 8, 无畏天马历险记 / 美国孩之宝公司著; 杜子元译. -- 哈尔滨: 黑龙江少年儿童出版社, 2018. 3

ISBN 978-7-5319-5204-6

I. ①小… II. ①美… ②杜… III. ①儿童故事—图画故事—美国—现代 IV. ①I712. 85

中国版本图书馆CIP数据核字(2018)第002228号

小马宝莉 最佳拍档8 XIAOMABAOLI ZUIJIAPAI DANG8 无畏天马历险记 WUWEI TIANMA LIXIANJI

美国孩之宝公司 著 杜子元 译

责任编辑: 杨黎明

执行编辑: 周子健 薄旭

美术设计: 王羽 马骥

责任发行: 王小宇

出版: 黑龙江少年儿童出版社

编译: 大漫文化传媒(北京)有限公司

地址: 哈尔滨市南岗区宣庆小区8号楼(150090)

地址: 北京市东城区纳福胡同13号院(100009)

网址: www.lsbk.com.cn

网址: www.d-man.com.cn

印刷: 北京华联印刷有限公司

印张: 7.5 字数: 120千

开本: 710mm x 1000mm 1/16

版次: 2018年3月第1版

印次: 2018年3月第1次印刷

书号: ISBN 978-7-5319-5204-6

定价: 32.00元

■ 版权所有, 侵权必究; 如发现质量问题, 请与印厂联系调换, 联系电话: 010-87110703。



HASBRO and its logo, MY LITTLE PONY, and all related characters are trademarks of Hasbro and are used with permission. ©2018 Hasbro. All Rights Reserved.

WELCOME E.G.G. 欢迎光临宝石盛会

亲爱的日记：
这一周，我过得是
多么神奇，多么惊
心动魄啊！

事情要从小马利亚
地质与宝石协会的
年度盛会说起。

tap
tap
tap

我受邀出席盛会，
想看看有没有新的
宝石品种，可以用
来丰富我的设计。

恭喜你，
发现了
沉积岩！

太硬了？
硬就对了！
这是花岗岩

可爱的
石灰石

当时的我还不知道，
自己即将卷入一场惊心
动魄的冒险之旅……

而且令我更加没想到的是，这
次冒险的“旅伴”竟然是……

灰琪！

你好。

TAP
TAP

灰琪是碧琪的姐姐，她是一匹很有意思的小马。

你还在攻读岩石学博士学位吗？

是的。

虽然她有点儿……

见到你，我很惊喜。

……严肃。

于是我们决定结伴而行，在会场逛一逛。

灰琪想去听知名教授深岩的讲座。

C 大厅

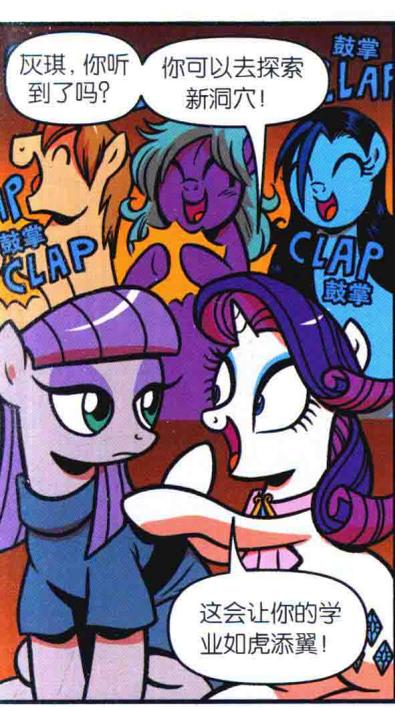
洞穴勘探发现前沿

那真是一场精彩绝伦的讲座！

……正像理论推测的那样，我们在水晶山脉的下方，发现了一处巨大的洞穴系统。

因为我事先安排了其他的探险项目，这次没办法探索新的洞穴了……

所以，成功探索到这处洞穴的小马将独享这次探险的全部成就！



第一个探索那处洞穴的小马——将会是我！



你是谁？

秘藏·宝藏。

她也是岩石学的学生。

她一直紧紧盯着我，抢走属于我的每一次机会。

而且，她拥有更强大的探险队伍。



可以说，她是我的宿敌。

你这个坏蛋！



听好了！

你这个自大狂！

这还用你说？

你要是想探索那处洞穴，你就得先到达那儿！



我当然会第一个到达那里！

慢吞吞的“龟琪”才追不上我呢！



因为我拥有她所没有的东西——

热情!

再见啦!

不久后, 会有一座博物馆来纪念我的探险成就! 到那时, 我会邀请你们来参观的!

灰琪!

我绝不能让自己的朋友输给那个……粗鲁又狂妄的家伙!

我们会第一个到达洞穴!

而你, 将写出一篇精彩绝伦的论文!

让我们用优雅的蹄子, 把她的狂妄碾个粉碎!

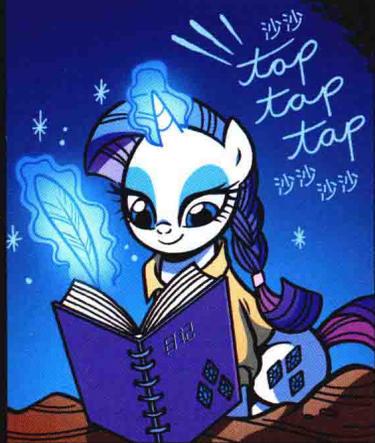
还有她所谓的“成就”。

好。

Sigh!
唉!

于是，灰琪和我卷入了一场探险比赛。

这场比赛实在惊心动魄。



幸好我随身带着我的冒险服装！



太好了！

嗯。



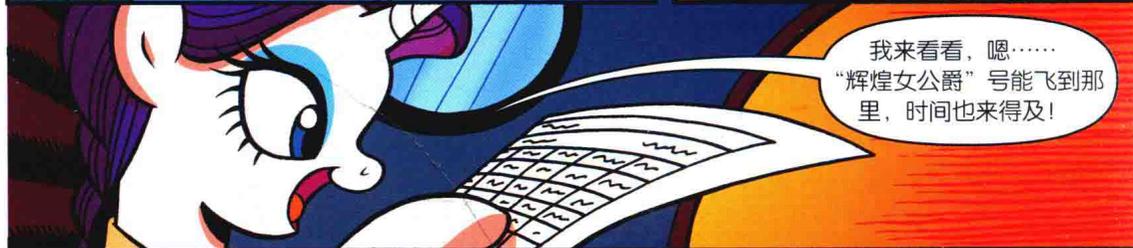
出租车！



去水晶山脉，唯一的方式就是——飞过去！

我们得买两张飞艇票！

对。



我来看看，嗯……“辉煌女公爵”号能飞到那里，时间也来得及！



这什么情况？！

辉煌女公爵

售票处

为什么“辉煌女公爵”号提前起飞了？

因为有一匹小马把所有的票都买下来了！

她说她有一项紧急的探险项目！

天啊！

接下来的好几天都没有去往水晶山脉的飞艇了！

也许有其他小马正准备飞去那边。

你是个飞行员吗？

是啊！

你要飞往水晶山脉吗？

是啊！

你能带我们一起吗？

不能。

好吧，我尽力了。

灰琪啊……

还是让我去试试吧！



你好!

善良的飞行员!
我们正在进行一场探
险比赛, 现在迫切需
要一位……

像您一样经验
丰富、技术精湛的
飞行员帮助!



您能不能行
行好, 带我们
飞一程?

这将会给
我们带来很大
的帮助!

这个……



我可以把你们带到坎特坦恩,
然后我就得装载货物了。

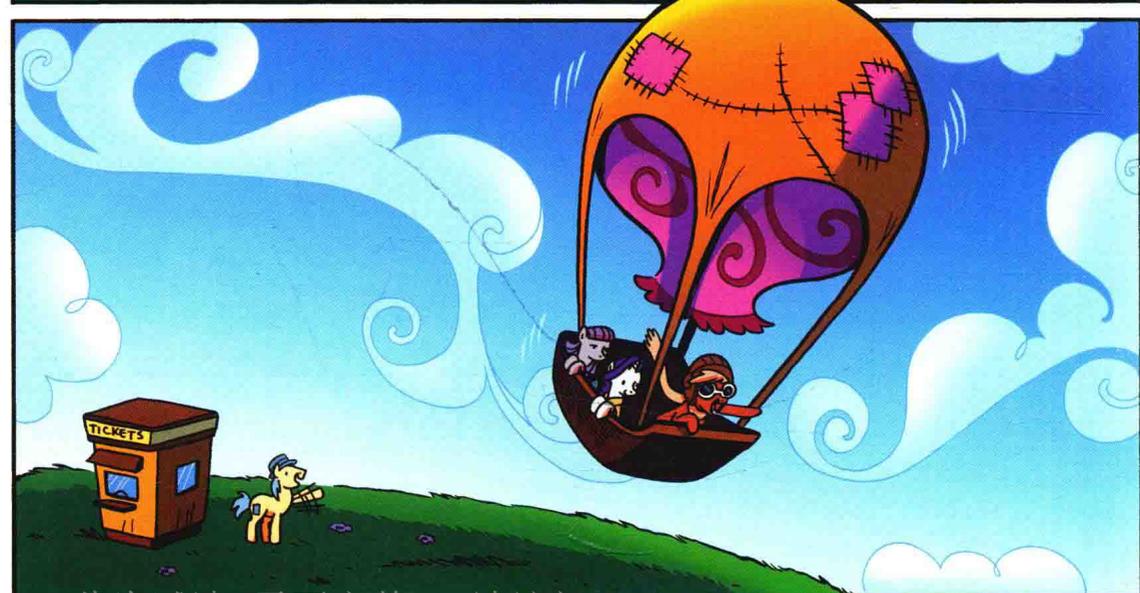
你们到了那儿,
得自己去往水晶
山脉。



十分感谢! 好
心的飞行员!

来吧,
灰琪!

嗨, 等等我!



TICKETS



灰琪，

亲爱的……你真应该多多表达自己。



我会表达啊！

如果有小马问我在想什么，我都会如实回答的。

这个没错……只是……



虽然你说话的方式很直接……

但想要弄明白你在想什么，并不容易。



因为其他小马很难辨别出你的情绪。

有时候你看起来就像没有情绪一样。



我有啊！

我跟其他小马一样，也有喜怒哀乐。

这是当然的，灰琪。

只是，和其他小马相比，你表现得不够明显……而已……



嗯。



我们到达了坎特坦恩，速度快得超乎想象！

而且，我们得到了一个“好消息”。

看那边！



水晶山脉刮起了风暴！

秘藏·宝藏的探险队一定会被这场风暴给拖住！



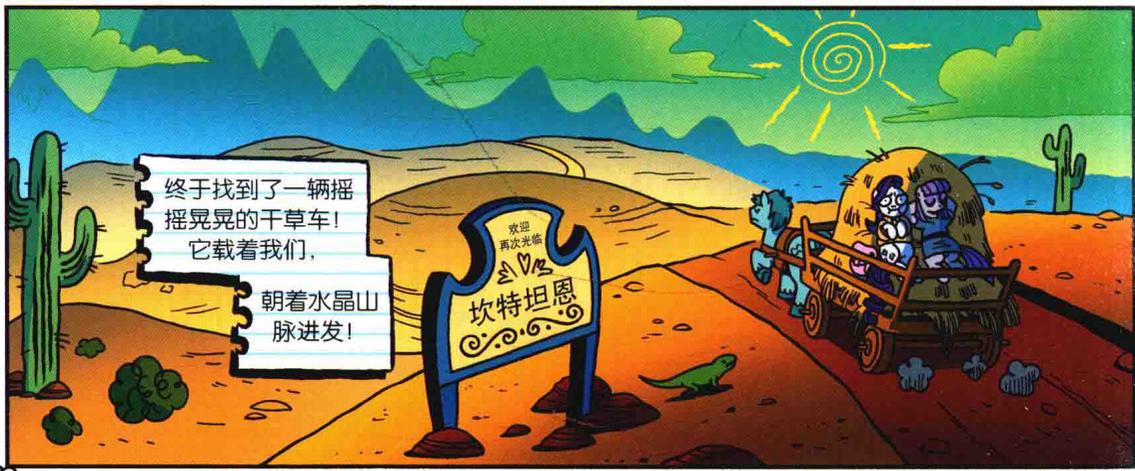
来吧，灰琪！

我们的比赛才刚刚开始！



我们走遍了坎特坦恩，想找到去水晶山脉的交通工具。

我包揽了问路、打听消息的活儿。



终于找到了一辆摇摇晃晃的干草车！它载着我们，

朝着水晶山脉进发！

坎特坦恩

在我们和那处新洞穴之间，仿佛有闯不完的难关……

其中有一些经历实在太荒唐了，简直无法用语言描述……

好在最终我们安全抵达了那座矿井——教授正是在这里发现了那处洞穴！

嗨！

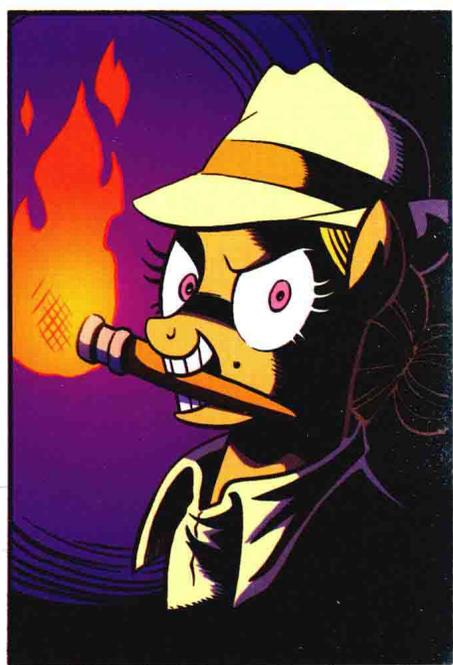
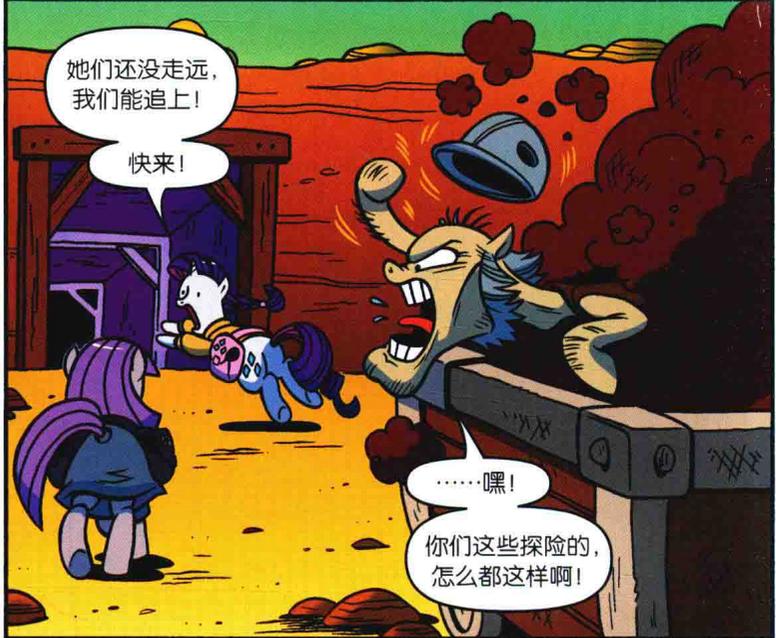
有马在吗？

安静点！

你们探险的，怎么都这么吵？

“你们探险的”？难道……其他小马来过？

对啊！就在刚才，有一支探险队沿着主矿道下去了。她们很粗鲁，我好心给她们提建议，她们根本不听！





呼呼

啊！火！

呼呼

呼呼

呼呼

现在，

那处洞穴是我的了！

哈哈，灰琪！

你能够得到的东西，没有一件是我抢不走的！

再见啦，亲爱的！

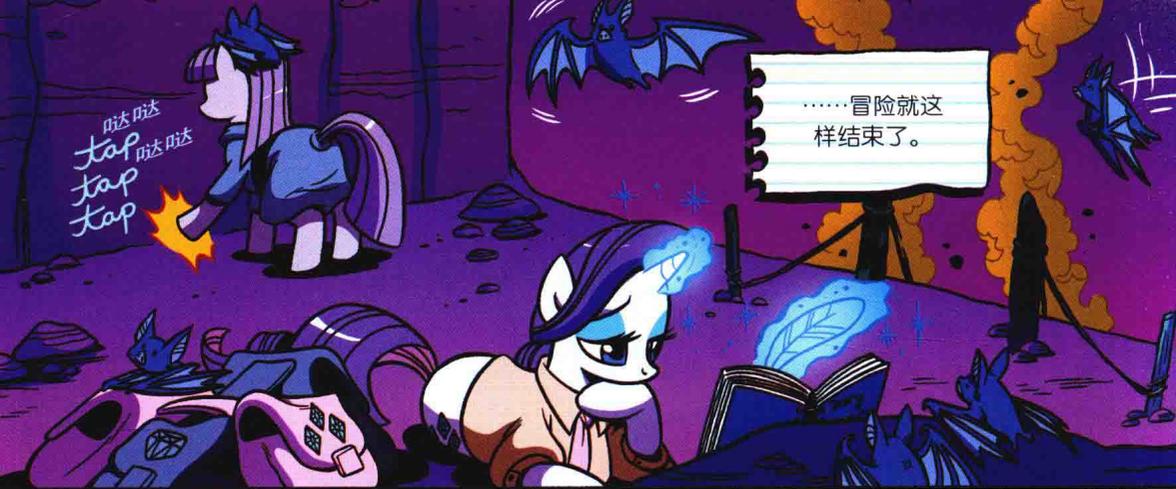
祝你和蝙蝠们玩得开心！

哈哈
哈哈
哈哈

inhale
吸气

sigh.
唉……

于是，我亲爱的日记……



哒哒
tap
tap
tap

……冒险就这样结束了。

灰琪和我被困在了深渊的这边……

而秘藏·宝藏一定已经找到那处洞穴了……



tap
tap
tap

不管怎样，过程还是很有趣的。只不过，现在……



tap
tap
tap

是时候打道回府了……



灰琪，咱们回去吧！

在这么深的矿道里，万一迷路就糟了。



反正咱们也没什么损失。

至少……你看起来也没有伤心……

